



**អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា**

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia  
Chambres extraordinaires au sein des tribunaux cambodgiens

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

Kingdom of Cambodia  
Nation Religion King  
Royaume du Cambodge  
Nation Religion Roi

ថ្ងៃទី២១ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១២

**សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មាន**

**នាយករដ្ឋមន្ត្រីនូវវេលាហ្វេរឡង់ប្រកាសសន្យាផ្តល់ជំនួយថវិកាបន្ថែម**

**ចំនួន ២០០ ០០០ ដុល្លារនូវវេលាហ្វេរឡង់ ដល់ អ.វ.ត.ក**

នាយករដ្ឋមន្ត្រីនូវវេលាហ្វេរឡង់ ឯកឧត្តម ចន ឃី បានប្រកាសនៅក្នុងដំណើរទស្សនកិច្ចរបស់ឯកឧត្តមនៅអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជានៅព្រឹកនេះ សន្យាផ្តល់ជំនួយថវិកាបន្ថែមដល់អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា (អ.វ.ត.ក) នូវថវិកាចំនួន ២០០ ០០០ ដុល្លារនូវវេលាហ្វេរឡង់។

ឯកឧត្តមនាយករដ្ឋមន្ត្រីបានដឹកនាំគណៈប្រតិភូចំនួន៨រូបមកធ្វើទស្សនកិច្ចនៅ អ.វ.ត.ក នៅមុនពេលបញ្ចប់ដំណើរទស្សនកិច្ចជាផ្លូវការរបស់ឯកឧត្តមមកកាន់កម្ពុជាដើម្បីចូលរួមក្នុងកិច្ចប្រជុំកំពូលអាស៊ាន។ នេះគឺជាលើកទី១ហើយ ដែល អ.វ.ត.ក បានទទួលដំណើរទស្សនកិច្ចរបស់ប្រមុខរដ្ឋាភិបាល។

ឯកឧត្តម ចន ឃី ប្រកាសអំពីជំនួយថវិកានេះនៅក្នុងជំនួបពិភាក្សាជាមួយប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាលស្តីទីនៃ អ.វ.ត.ក ឯកឧត្តម ក្រាញ់ តូនី និងលោកយុត រ័សិនហក ជាអនុប្រធាន។ ឯកឧត្តម បានមានប្រសាសន៍ថា “នូវវេលាហ្វេរឡង់នឹងបន្តគាំទ្រសាលាក្តីខ្មែរក្រហម ដើម្បីឱ្យតុលាការនេះអាចបញ្ចប់កិច្ចការរបស់ខ្លួនក្នុងការជំនុំជម្រះក្តីអតីតមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់ខ្មែរក្រហម”។

ក្នុងឱកាសនេះដែរ ឯកឧត្តមនាយករដ្ឋមន្ត្រីនូវវេលាហ្វេរឡង់ ក៏បានជួបជាមួយលោកចៅក្រម និង ណុន ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងនៃ អ.វ.ត.ក និងលោកស្រីចៅក្រម ស៊ីលវៀរ ខាតវ៉ាយ ដែលជាជនជាតិនូវវេលាហ្វេរឡង់ និងបានទស្សនាសាលសវនាការផងដែរ។

ឆ្លើយតបនឹងជំនួយសប្បុរសនេះ ឯកឧត្តម ក្រាញ់ តូនី និងលោក យុត រ័សិនហក បានថ្លែងថា “យើងសូមថ្លែងអំណរគុណចំពោះរដ្ឋាភិបាលនូវវេលាហ្វេរឡង់ដែលបន្តផ្តល់ជំនួយថវិកាដល់ អ.វ.ត.ក”។

ប្រទេសនូវវេលាហ្វេរឡង់បានផ្តល់ការគាំទ្រចំពោះ អ.វ.ត.ក តាំងពីការបង្កើតឡើងដំបូង និងបានផ្តល់ជំនួយថវិកាជិត ១លាន ដុល្លារនូវវេលាហ្វេរឡង់ហើយ។ ជំនួយថវិកាលើកចុងក្រោយនេះ នឹងធ្វើឱ្យជំនួយសរុបរបស់ប្រទេសនូវវេលាហ្វេរឡង់ កើនដល់ ១.២ លាន ដុល្លារនូវវេលាហ្វេរឡង់។

សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែម សូមទាក់ទង៖

**លោកស្រី យូកូ ម៉ែងា**

មន្ត្រីកិច្ចការសាធារណៈ

ទូរស័ព្ទដៃ: +៨៥៥ (០)១២ ៤៨៨ ៣១៩

សារអេឡិចត្រូនិក: [maeday@un.org](mailto:maeday@un.org)

**លោក នេត្រ ភក្រា**

មន្ត្រីនាំពាក្យ អ.វ.ត.ក

ទូរស័ព្ទដៃ: +៨៥៥ (០)១២ ៤៨៨ ១៥៦

សារអេឡិចត្រូនិក: [neth.pheaktra@eccc.gov.kh](mailto:neth.pheaktra@eccc.gov.kh)